



Государственные тесты в школах

Недавно в местных и национальных обзорах новостей сообщалось о государственных тестах в школах. Портлендский государственный школьный округ хотел бы, чтобы ваша семья имела полную информацию о том, что означает государственное тестирование для вашего школьника и для школы.

Ключевой «инструмент» для обучения

Тесты, которые проводятся во всём штате Орегон и называются "Oregon Assessment of Knowledge and Skills" (OAKS), сдаются в 3-8 и 11-ых классах для оценки чтения и навыков по математике. Кроме того, учащиеся 11-го класса сдают тест по письму и учащиеся 5, 8 и 11 –ых классов сдают тесты по естественным наукам. OAKS тесты показывают:

- ▶ Насколько хорошо учащиеся усвоили то, что им нужно знать по каждому предмету.
- ▶ Насколько хорошо школа обучает учащихся. Штат оценивает школу вашего ребёнка на основании того, насколько успешны результаты учащихся по тестам OAKS, и в том числе, сдавало ли тесты OAKS достаточное количество учащихся. (Орегонский Отдел Образования требует, чтобы 95 процентов учащихся сдавали тесты OAKS в каждом классе, где они сдаются.)

Тестирование OAKS – это только один из методов того, как учителя оценивают успехи учащихся в школе. Не смотря на это, данные тесты очень важны, поскольку они являются объективными и стандартными, а их результаты можно сравнить между школами и школьными округами.

Требование к получению аттестата об окончании школы

- ▶ В Орегоне чтобы закончить старшую школу, учащиеся обязаны продемонстрировать тот факт, что они владеют материалом по ключевым предметам. Большинство учащихся демонстрируют знания материала, если они успешно сдают тесты OAKS по чтению и письменной речи. (Выпускники 2014 и далее должны будут также успешно сдать тест по математике.)
- ▶ Учащиеся обязаны проходить тесты OAKS, если только их по какой-либо причине не освободили.

Освобождения

Согласно закону штата, учащимся позволяется отказаться от тестов только по двум причинам: из-за инвалидности или по религиозным причинам. Для отказа ученика от теста требуется разрешение от родителей.

Дополнительная информация

О государственных тестах можно узнать дополнительно, а также и об освобождении от тестирования, на сайте: www.ode.state.or.us/home/. Если у вас есть вопросы о государственных тестах в Портлендских государственных школах, просьба обращаться на сайт: www.pps.net/departments/research-evaluation/1487.htm или в отдел Исследований, Оценок и Тестирования округа PPS по эл. почте: jsuggs@pps.net или по телефону: 503-916-3341. **По-русски звоните по телефону: 503-916-3583.**

